# WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION International Bureau



# INTERNATIONAL APPLICATION PUBLISHED UNDER THE PATENT COOPERATION TREATY (PCT)

(51) International Patent Classification 6:

A1

(11) International Publication Number:

WO 99/64837

(43) International Publication Date:

16 December 1999 (16.12.99)

(21) International Application Number:

G01N 1/18, B29C 57/10

PCT/SE99/00878

(22) International Filing Date:

25 May 1999 (25.05.99)

(30) Priority Data:

•

į.

9801885-6

28 May 1998 (28.05.98)

SE

(71) Applicant (for all designated States except US): NOVASEP-TUM AB [SE/SE]; Rödjans Väg 7, S-449 34 Nödinge (SE).

(72) Inventor; and

(75) Inventor/Applicant (for US only): ÅRTHUN, Nils [SE/SE]; Sockenvägen 12, S-430 90 Öckerö (SE).

(74) Agent: AWAPATENT AB; P.O. Box 11394, S-404 28 Göteborg (SE).

(81) Designated States: AE, AL, AM, AT, AT (Utility model), AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, CA, CH, CN, CU, CZ, CZ (Utility model), DE, DE (Utility model), DK, DK (Utility model), EE, EE (Utility model), ES, FI, FI (Utility model), GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MD, MG, MK, MN, MW, MX, NO, NZ, PL, PT, RO, RU, SD, SE, SG, SI, SK, SK (Utility model), SL, TJ, TM, TR, TT, UA, UG, US, UZ, VN, YU, ZA, ZW, ARIPO patent (GH, GM, KE, LS, MW, SD, SL, SZ, UG, ZW), Eurasian patent (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), European patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE), OAPI patent (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

#### Published

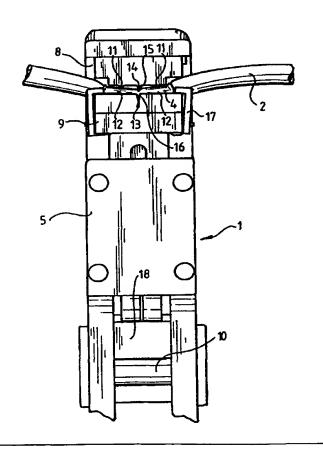
With international search report.

In English translation (filed in Swedish).

(54) Title: SEALING APPLIANCE

#### (57) Abstract

An appliance (1) for sealing elastic hoses (2) with a sleeve (4), which is plastically deformable and slipped onto the hose, has two jaws (8, 9) which are movable towards and away from each other. One jaw (8) has two straight bars (11) which project towards the other jaw (9) and extend transversely of the sleeve (4) to make two transverse indentations (12) in the sleeve (4) and the hose (2) when the jaws (8, 9) are moving towards each other. The same jaw (8) has a cutting edge (15) which projects towards the other jaw (9) and is directed transversely of the sleeve (4), the cutting edge making a substantially transverse cutting indication (14) in the sleeve (4) and the hose (2) when the jaws (8, 9) are moving towards each other.



# FOR THE PURPOSES OF INFORMATION ONLY

Codes used to identify States party to the PCT on the front pages of pamphlets publishing international applications under the PCT.

AL	Albania	ES	Spain	LS	Lesotho	SI	Slovenia
AM	Armenia	FI	Finland	LT	Lithuania	SK	Slovakia
AT	Austria	FR	France	LU	Luxembourg	SN	Senegal
ΑU	Australia	GA	Gabon	LV	Latvia	SZ	Swaziland
ΑZ	Azerbaijan	GB	United Kingdom	MC	Monaco	TD	Chad
BA	Bosnia and Herzegovina	GE	Georgia	MD	Republic of Moldova	TG	Togo
BB	Barbados	GH	Ghana	MG	Madagascar	ТJ	Tajikistan
BE	Belgium	GN	Guinea	MK	The former Yugoslav	TM	Turkmenistan
BF	Burkina Faso	GR	Greece		Republic of Macedonia	TR	Turkey
BG	Bulgaria	HU	Hungary	ML	Mali	TT	Trinidad and Tobago
BJ	Benin	ΙE	Ireland	MN	Mongolia	UA	Ukraine
BR	Brazil	IL	Israel	MR	Mauritania	UG	Uganda
BY	Belarus	IS	Iceland	MW	Malawi	US	United States of America
CA	Canada	lТ	Italy	MX	Mexico	UZ.	Uzbekistan
CF	Central African Republic	JP	Japan	NE	Niger	VN	Viet Nam
CG	Congo	KE	Kenya	NL	Netherlands	YU	Yugoslavia
CH	Switzerland	KG	Kyrgyzstan	NO	Norway	zw	Zimbabwe
CI	Côte d'Ivoire	KP	Democratic People's	NZ	New Zealand		
CM	Cameroon		Republic of Korea	PL	Poland		
CN	China	KR	Republic of Korea	PT	Portugal		
CU	Cuba	KZ	Kazakstan	RO	Romania		
CZ	Czech Republic	LC	Saint Lucia	RU	Russian Federation		
DE	Germany	LI	Liechtenstein	SD	Sudan		
DK	Denmark	LK	Sri Lanka	SE	Sweden ·		
EE	Estonia	LR	Liberia	SG	Singapore		

### SEALING APPLIANCE

# TECHNICAL FIELD

5

10

15

20

25

30

The present invention relates to an appliance for mechanical sealing of hollow hoses of elastic material with a sealing means which is made of plastically deformable material and which is applied to the hose, said appliance having two jaws, which are movable towards and away from each other and which, when moving towards each other, crimp the sealing means against the hose to seal the same.

# BACKGROUND OF THE INVENTION

In a prior-art sealing appliance of the type mentioned by way of introduction, the sealing means in the form of a folded clip is applied to a likewise folded end of the hose. The clip is then crimped against the hose to seal the same, after which the hose is cut downstream of the clip by means of a pair of scissors or some other cutting tool.

As the relevant hoses have a relatively small diameter, say 5-10 mm, the clips are also relatively small and often difficult to apply in the right position on the folded end of the hose. Nor is it infrequent that the clip falls off the end of the hose, before the sealing appliance has managed to grip it for crimping against the hose with the ensuing risk of sealing not taking place.

The sealing appliance according to the invention is primarily to be used in the type of device which is intended for introduction and/or withdrawal of a medium in a container and which is disclosed and described in WO 97/16715. More specifically, it is intended for contamination-free sealing and cutting of the hoses which extend between the conveying means and the collecting vessels which are connected to the process container, so that the collecting vessels after being filled with a medium from the process container can be moved without any

2

risk of contamination to a laboratory or the like for sampling or analysis of the medium.

In the above use of the sealing appliance, which requires good hygienic conditions and contamination-free environment/surroundings, clips of the mentioned type are unacceptable. One reason for this is that they are difficult to handle and often do not provide the desired sealing. Another reason is that there is in most cases at least a small portion of the hose left downstream of the clip containing a small quantity of the medium which leaks out to the surrounding area with an obvious risk of contamination.

## OBJECT OF THE INVENTION

10

15

20

25

30

35

The main object of the present invention is to provide a sealing appliance of the type mentioned by way of introduction, satisfying all the requirements for contamination-free transport of the relevant collecting vessels, which are filled with a medium, to the laboratory or the like.

# SUMMARY OF THE INVENTION

This as well as related objects are achieved in a simple and efficient manner in that the sealing means has the form of a sleeve which is slipped on to the hose, that at least one of the jaws has at least one bar which projects towards the other jaw and which, when the jaws are moving towards each other, makes an indentation in the sleeve and the hose to reinforce the sealing thereof as well as the fixing of the sleeve on the hose, and that at least one of the jaws has a cutting means, which projects towards the other jaw and which, when the jaws are moving towards each other, makes a cutting indication in the sleeve and the hose to allow a sealing cutting of the hose.

In a particularly preferred embodiment there are at least two straight bars which are arranged substantially in parallel at a distance from each other and extend substantially transversely of the longitudinal direction of

3

the sleeve to make a corresponding number of substantially transverse indentations in the sleeve and the hose, the cutting means preferably extending substantially transversely of the longitudinal direction of the sleeve and making a substantially transverse cutting indication in the sleeve and the hose.

# BRIEF DESCRIPTION OF THE DRAWINGS

10

15

20

25

30

35

The invention will be described below in more detail with reference to the accompanying drawings, in which

Fig. 1 is a perspective view, seen obliquely from above, of an appliance according to a currently particularly preferred embodiment of the invention in an initial position for the sealing of a hose,

Fig. 2 is a front view of a part of the appliance according to Fig. 1 in the initial position,

Fig. 3 is a perspective view of the appliance corresponding to Fig. 1 in end position of the sealing,

Fig. 4 is a view corresponding to Fig. 2, the appliance being in the end position, and

Figs 5A and 5B are side views which show the sealed hose, partially cut open, in a position after sealing and in a position after completed cutting of the hose.

# DESCRIPTION OF A PREFERRED EMBODIMENT

As mentioned above, the appliance generally designated 1 is primarily conceived for use in the type of device which is intended for introduction and/or withdrawal of a medium in a container and which is disclosed and described in WO 97/16715. More specifically, it is intended for sealing and cutting the hoses in a mechanical and contamination-free manner, which extend between the conveying means and the collecting vessels which are connected to the process container, so that the collecting vessels after being filled with a medium from the process container can be transported without any risk of contamination to a laboratory or the like for sampling or analysis of the medium.

Still, the appliance 1 can, of course, also be used in a number of other applications where good hygienic conditions and/or contamination-free surroundings and/or working environment are required to a varying extent.

Thus the appliance 1 is generally intended for mechanical sealing of hollow hoses 2 of elastic material, e.g. rubber or plastic, of a quality which is suitable for the purpose. The sealing is carried out with the aid of a sealing means 3, which is made of a plastically deformable material, e.g. plastic or metal, having suitable plastic properties and which is applied to the hose 2. In the preferred embodiment shown, the sealing means 3 consists of a metal sleeve 4 which has been slipped on to the hose 2 in advance. The sleeve has a length of preferably two or more multiples of the diameter of the hose 2, which in turn is typically in the range of 5-10 mm.

As shown in Figs 1 and 3, the appliance 1 itself can have the form of a pair of tongs 5 which is hand-operated and which has one fixed and one movable leg 6 and 7 and two jaws 8 and 9 which are movable towards and away from each other. When moving the jaws 8, 9 towards each other by manually pressing the legs 6, 7 together and using a driving means 10, which will be described below, the sleeve 4 is crimped against the hose 2, thereby sealing the same.

More specifically, as best seen in Fig. 2, at least one of the jaws 8 or 9, in this case the jaw 8, has at least one bar 11 which projects towards the other jaw 9 or 8, in this case the jaw 9. In the above-described movement of the jaws 8, 9 towards each other, this bar 11 makes a marked indentation 12, se Figs 4, 5A and 5B, in the sleeve 4 and in the hose 2. In the preferred embodiment, there are two such bars 11, which are placed substantially in parallel at a distance from each other and extend substantially transversely of the longitudinal direction of the sleeve 4. The bars 11 are preferably

straight and make two substantially transverse indentations 12 in the sleeve 4 and in the hose 2 to reinforce the sealing thereof as well as the fixing of the sleeve 4 on the hose 2. If desired and if suitable, there may, of course, be more than two such bars 11 or bars which are differently placed/formed on said jaw 8.

Moreover, at least one of the jaws 8 or 9, also in this case the jaw 8, has a cutting means 13 projecting towards the other jaw 9 or 8 (see Figs 2 and 4). When the jaws 8, 9 are moving towards each other in the described manner, this cutting means 13 makes a cutting indication 14 in the sleeve 4 and in the hose 2 to allow the sleeve and the hose to be cut in a sealing manner.

In the shown embodiment, the cutting means 13 is preferably formed as a substantially straight cutting edge 15. The cutting edge extends substantially transversely of the longitudinal direction of the sleeve 4 and thus makes a substantially transverse cutting indication 14 in the sleeve 4 and in the hose 2. As seen in Figs 2 and 4, the cutting edge 15 projects to greater extent than the bars 11 and suitably co-operates with an opposite, straight recess 16 in the opposite jaw, in this case the jaw 9. The depth, width and form of the recess 16 can vary, and the recess is suitably adapted to the form of the cutting edge 15 and to the qualities of the material of the hose 2 and the sleeve 4. In certain applications, the recess 16 can, if required or desired, be omitted.

Preferably, the cutting edge 15 is situated substantially halfway between the bars 11, if they are two in number, such as shown in Figs 2 and 4. If there are further bars 11, the cutting edge 15 is suitably placed halfway between two adjacent bars, preferably the ones situated closest to the middle. In a certain application, it is, of course, also possible to place the cutting edge 15 outside or on one side of the bar or the bars 11.

6

The cutting indication 14 mentioned above is preferably such that the sleeve 4 and the hose 2 are not cut or broken directly when sealing by means of the appliance 1, such as shown in Fig. 5A, but at an optional point of time after that. Then the sleeve 4 and the hose 2 are separated along the cutting indication 14 by manual or mechanical bending back and forth, until the sleeve is divided by fatigue fracture, as shown in Fig. 5B.

5

10

15

20

25

30

35

Naturally, nothing prevents the sleeve 4 and the hose 2 from being separated along the cutting indication 14 directly in connection with the actual sealing.

To fix the sleeve 4 and the hose 2 in the intended position between the jaws 8 and 9 in the appliance 1 when sealing, at least one of the jaws 8 or 9, in this case the jaw 9, has a fixture 17. The fixture fixes and supports the hose 2 and the sleeve 4 laterally, horizontally and vertically and can be formed in an optional manner which is not described in further detail.

For practical and other reasons, in the disclosed and described embodiment the bars 11 and the cutting edge 15 are arranged on one of the jaws 8 or 9, in this case the jaw 8, and the fixture 17 on the other, opposite jaw 9 or 8, in this case the jaw 9. The bars 11, the cutting edge 15 and the fixture 17 can be mounted on the associated jaw 8, 9 with the aid of suitable attachment means, which are not shown. Alternatively, one/some of or all these components can be made in one piece with the associated jaw. In the shown case, the bars 11 and the cutting edge 15 are made in one piece with the associated jaw, whereas the fixture 17 is mounted on the associated jaw, see Figs 2 and 4.

In the preferred embodiment, the jaw 8 provided with the bars 11 and the cutting edge 15 suitably has the form of a die which is fixedly mounted in the appliance 1 with the aid of attachment means (not shown), see Figs 2 and 4. In a corresponding manner, the jaw 9 provided with the fixture 17 has the form of a punch. This punch is mounted

7

in a slidable manner (not shown) in the appliance 1 and is actuatable by the previously mentioned driving means 10. The driving means 10 suitably consists of a gear generally designated 18, which can be an eccentric mechanism or the like and which is suitably connected to and actuatable by means of the movable leg 7 of the pair of tongs 5.

5

10

15

20

The invention is not, of course, limited to the embodiment which is described above and shown in the drawings, and can be modified in many different ways within the scope of protection according to the appended claims.

The appliance 1 does not, for example, need to be a manually operable pair of tongs, but it can alternatively be a separate tool or a tool which is included in a machine and driven electrically, pneumatically, hydraulically etc according to need and desire. The jaws 8, 9 with the associated components (bars 11, cutting edge 15 and fixture 17) can be attached to the appliance 1 in a replaceable manner and match the size of the hose 2 and the sleeve 4 and/or be mutually exchangeable etc.

8

#### CLAIMS

- 1. An appliance for mechanical sealing of hollow hoses (2) of elastic material with a sealing means (3) 5 which is made of plastically deformable material and which is applied to the hose, said appliance (1) having two jaws (8, 9), which are movable towards and away from each other and which, when moving towards each other, crimp the sealing means (3) against the hose (2) to seal 10 the same, characterised in that the sealing means (3) has the form of a sleeve (4) which is slipped on to the hose (2), that at least one of the jaws (8 or 9) has at least one bar (11) which projects towards the other jaw (9 or 8) and which, when the jaws (8, 9) are 15 moving towards each other, makes an indentation (12) in the sleeve (4) and the hose (2) to reinforce the sealing thereof as well as the fixing of the sleeve on the hose, and that at least one of the jaws (8 or 9) has a cutting means (13), which projects towards the other jaw (9 or 8) 20 and which, when the jaws (8, 9) are moving towards each other, makes a cutting indication (14) in the sleeve (4) and the hose (2) to allow a sealing cutting of the hose (2).
- 2. An appliance according to claim 1, c h a r a c t e r i s e d in that there are at least two straight bars (11) which are arranged substantially in parallel at a distance from each other and extend substantially transversely of the longitudinal direction of the sleeve (4) to make a corresponding number of substantially transverse indentations (12) in the sleeve (4) and the hose (2), and that the cutting means (13) extends substantially transversely of the longitudinal direction of the sleeve (4) and makes a substantially transverse cutting indication (14) in the sleeve (4) and the hose (2).
  - 3. An appliance according to claim 1 or 2, characterised in that the cutting means (13) has the

9

form of a substantially straight cutting edge (15), which projects to a greater extent than the bar/bars (11).

- 4. An appliance according to claim 3, characterised in that the cutting edge (15) co-operates with an opposite recess (16) in the other jaw (9 or 8).
- 5. An appliance according to claim 3 or 4, char-acterised in that the cutting edge (15) is situated substantially half-way between two adjacent bars (11).
- 6. An appliance according to claim 3 or 4, char10 acterised in that the cutting edge (15) is situated on one side of the bar/bars (11).
  - 7. An appliance according to any one of the preceding claims, characterised in that at least one of the jaws (8 or 9) has a fixture (17) to position the sleeve (4) and the hose (2) between the jaws (8, 9).

15

20

25

- 8. An appliance according to any one of the preceding claims, characterised in that the bar/bars (11) and the cutting edge (15) are situated on one jaw (8), and that the fixture (17) is situated on the other jaw (9), the bar/bars, the cutting edge and the fixture being mounted on or being made in one piece with the associated jaw.
- 9. An appliance according to claim 8, c h a r a c t e r i s e d in that the jaw (8) provided with the bar/bars (11) and the cutting edge (15) has the form of a die, which is fixedly mounted in the appliance (1), and that the jaw (9) provided with the fixture (17) has the form of a punch, which is movably arranged in the appliance (1) and actuatable by a driving means (10).
- 10. An appliance according to claim 9, c h a r a c t e r i s e d in that it has the form of a pair of tongs (5) which is hand-operated and has one fixed and one movable leg (6, 7), the movable leg (7) actuating the jaw (9) forming the punch by means of a gear device, preferably an eccentric mechanism or the like, forming the driving means (10).

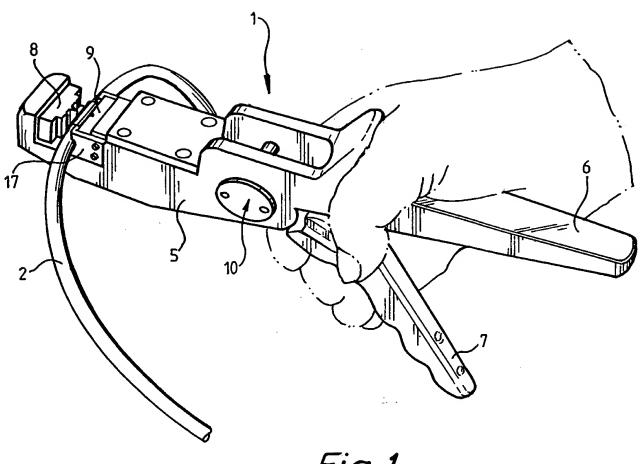


Fig. 1



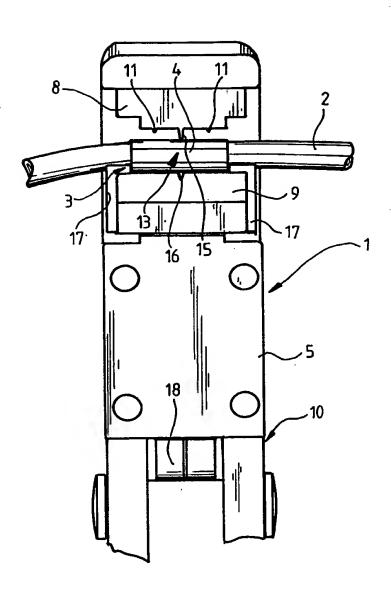
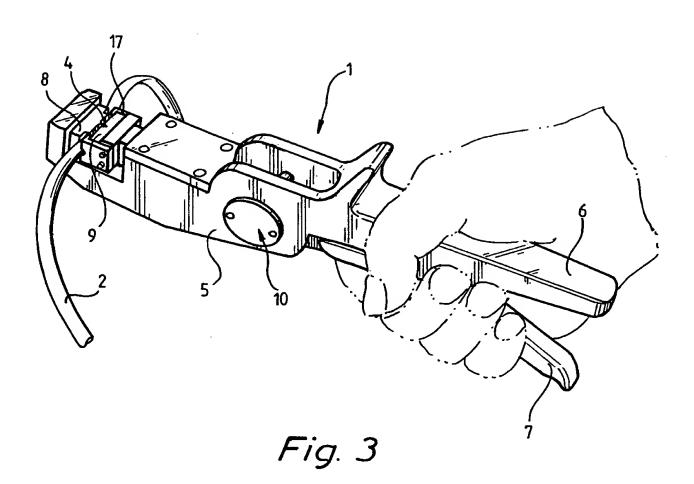


Fig. 2



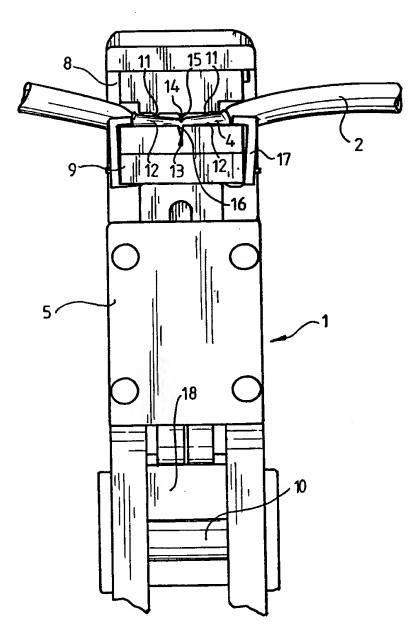
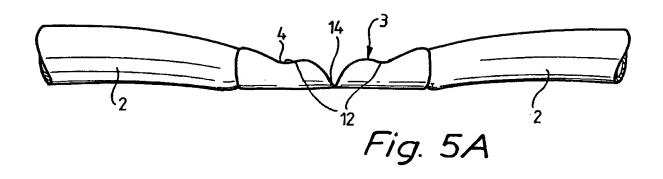


Fig. 4



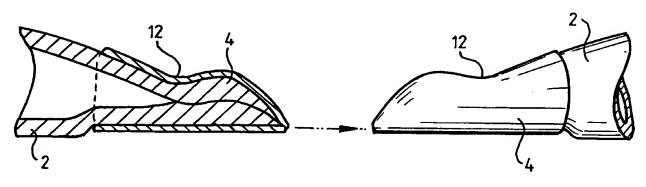


Fig. 5B

International application No. PCT/SE 99/00878

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC6: G01N 1/18, B29C 57/10
According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC B. FIELDS SEARCHED Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) IPC6: H01M, B29C Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched SE,DK,FI,NO classes as above Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practicable, search terms used) C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Relevant to claim No. Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Category<sup>1</sup> 1-10 EP 0508474 A2 (DENCO, INC.), 14 October 1992 Α (14.10.92), column 1, line 37 - column 2, line 15 WO 9716715 A1 (NOVASEPTUM AB), 9 May 1997 1-10 A (09.05.97), page 10, line 6 - line 31 Further documents are listed in the continuation of Box C. See patent family annex. later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand Special categories of cited documents: "A" document defining the general state of the art which is not considered the principle or theory underlying the invention to be of particular relevance "X" document of particular relevance: the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive "E" erlier document but published on or after the international filing date document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other "I." step when the document is taken alone special reason (as specified) document of particular relevance: the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art **"O**" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "&" document member of the same patent family Date of mailing of the international search report Date of the actual completion of the international search 07-09-1999 3 Sept 1999 Name and mailing address of the ISA/ Authorized officer Swedish Patent Office Box 5055, S-102 42 STOCKHOLM Ulla Granlund/ELY +46 8 782 25 00 Facsimile No. +46 8 666 02 86 Telephone No.

Information on patent family members

International application No.

02/08/99

PCT/SE 99/00878

Patent document cited in search report		Publication date	Patent family member(s)		Publication date	
EP	0508474 A2	14/10/92	CA CA EP JP MX MX US US US US US	2061610 A 2063616 A 0508373 A 5116221 A 9201522 A 9201523 A 5156701 A 5209800 A 5244522 A 5279685 A 5397425 A 5525186 A 6197957 A	11/10/92 11/10/92 14/10/92 14/05/93 01/10/92 01/10/92 20/10/92 11/05/93 14/09/93 18/01/94 14/03/95 11/06/96 19/07/94	
WO	9716715 A1	09/05/97	AU BR CN EP NO SE SE	7511096 A 9611148 A 1201523 A 0858589 A 981977 A 507448 C 9503870 A	22/05/97 30/03/99 09/12/98 19/08/98 30/04/98 08/06/98 03/05/97	

International application No.

-		PCT/SE 9	9/00878
A. CLASS	SIFICATION OF SUBJECT MATTER		
	GOIN 1/18, B29C 57/10 o International Patent Classification (IPC) or to both na	tional classification and IPC	
	OS SEARCHED ocumentation searched (classification system followed by	classification symbols)	
		J. J	
	HOIM, B29C	evient that such documents are include	led in the fields searched
	FI,NO classes as above		
	ata base consulted during the international search (name	of data base and, where practicable, s	earch terms used)
C. DOCU	MENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT		
Category*	Citation of document, with indication, where app	propriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
A	EP 0508474 A2 (DENCO, INC.), 14 (14.10.92), column 1, line 3		1-10
A	WO 9716715 A1 (NOVASEPTUM AB), 9 (09.05.97), page 10, line 6	) May 1997 - line 31	1-10
		•	
		·	
Furth	er documents are listed in the continuation of Box	C. X See patent family a	nnex.
"A" docume	categories of cited documents:  cut defining the general state of the art which is not considered fractionar relevance.		ne international filing date or priority application but cited to understand g the invention
"L" docume	ocument but published on or after the international filing date ont which may throw doubts on priority claim(s) or which is establish the publication date of another citation or other	"X" document of particular relevance considered novel or cannot be co step when the document is taken	onsidered to involve an inventive
special "O" docume means	:: the claimed invention cannot be we step when the document is r such documents, such combination in the art		
	nt published prior to the international filing date but later than prity date claimed	being obvious to a person skilled  "&" document member of the same p	
Date of the	e actual completion of the international search	Date of mailing of the internatio	•
	1000	07-09	- 1999
3 Sent	1999		
	mailing address of the ISA/	Authorized officer	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Name and Swedish		Authorized officer Ulla Granlund/ELY	

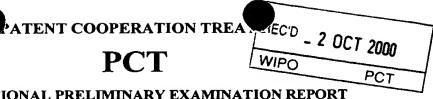
Information on patent family members

02/08/99

International application No.
PCT/SE 99/00878

Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)	Publication date
EP	0508474 A2	14/10/92	CA. CA EP JP MX MX US US US	2061610 A 2063616 A 0508373 A 5116221 A 9201522 A 9201523 A 5156701 A 5209800 A 5244522 A	11/10/92 11/10/92 14/10/92 14/05/93 01/10/92 01/10/92 20/10/92 11/05/93 14/09/93
			US US US JP	5279685 A 5397425 A 5525186 A 6197957 A	18/01/94 14/03/95 11/06/96 19/07/94
WO	9716715 A1	09/05/97	AU BR CN EP NO SE SE	7511096 A 9611148 A 1201523 A 0858589 A 981977 A 507448 C 9503870 A	22/05/97 30/03/99 09/12/98 19/08/98 30/04/98 08/06/98 03/05/97

# **PCT**



# INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

(PCT Article 36 and Rule 70)

Applicant's or agent's file reference 2996165	FOR FURTHER ACTION S		
International application No.	International filing date (	e (day/month/year) Priority date (day/month/year)	
PCT/SE99/00878	25.05.1999		28.05.1998
International Patent Classification (IPC) o	r national classification an	d IPC7	
G01N 1/18, B29C 57/10		<b>,</b>	
Applicant			
NOVASEPTUM AB et al			
	·	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
This international preliminary exa Authority and is transmitted to the	umination report has been pee applicant according to A	orepared by this Inter- rticle 36.	national Preliminary Examining
2. This REPORT consists of a total of	of 3 sheets,	including this cover	sheet.
This report is also accompa been amended and are the b (see Rule 70.16 and Section	pasis for this report and/or:	sheets containing rec	on, claims and/or drawings which have tifications made before this Authority he PCT).
These annexes consist of a total of	of sheets.		
This report contains indications re	elating to the following iter	ns:	
Basis of the report			
II Priority			
III Non-establishment o	f opinion with regard to no	velty, inventive step	and industrial applicability
IV Lack of unity of inve	ention		
V Reasoned statement and explanations sup	under Article 35(2) with resporting such statement	gard to novelty, inve	ntive step or industrial applicability; citations
VI Certain documents of	ited		
VII Certain defects in the	e international application		
VIII Certain observations	on the international applic	ation	
Date of submission of the demand		Date of completion	of this report
07.10.1999		26.09.2000	
Name and mailing address of the IPEA/S		Authorized officer	
Patent- och registreringsverket Box 5055	Telex 17978		
S-102 42 STOCKHOLM	PATOREG-S	Ulla Granl	
Facsimile No. 08-667 72 88		Telephone No. 08-	782 25 00



International application No.	
PCT/SE99/00878	

I. Basis of the report						
1. This report has been drawn on the basis of (Replacement sheets which have been furnished to the receiving Office in response to an invitation under Article 14 are referred to in this report as "originally filed" and are not annexed to the report since they do not contain amendments.):						
the international	l application as originally fi	led.				
the description,	pages	, as originally filed,				
	pages	_ , filed with the demand.				
		, filed with the letter of,				
		, filed with the letter of				
the claims.	Nos.	_ , as originally filed,				
		, as amended under Article 19,				
		_ , filed with the demand,				
		_ , filed with the letter of				
		, filed with the letter of				
the drawings.	sheets/fig	, as originally filed,				
		, filed with the demand				
		, filed with the letter of				
•		, filed with the letter of				
• •						
2. The amendments have resulted	ed in the cancellation of:					
the description,	pages	_				
the claims.	Nos.	_				
the drawings.	sheets/fig	_				
This report has been e	established as if (some of) th	ne amendments had not been made, since they have been considered to go				
beyond the disclosure	as filed, as indicated in the	supplemental Box (Rule 70.2(c)).				
4. Additional observations, if n	ecessary:					



International application No.
PCT/SE99/00878

V.	Resoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability
	citations and explanations supporting such statement

1. Statement			
Novelty (N)	Claims Claims	1-10	YE NO
Inventive step (IS)	Claims Claims	1-10	YE NO
Industrial applicability (IA)	Claims Claims	1-10	YE NO

#### 2. Citations and explanations

The claimed invention relates to an appliance for sealing elastic hoses with a sealing means, which is plastically deformable and slipped on to the hose. The appliance comprises two jaws which are movable towards and away from each other. The invention is intended to solve problems regarding contamination - free sealing and cutting of hoses.

EP A 0508474, (column 1, line - column 2, line 15), which represents the closest prior art, discloses a device for sealing elastic hoses, comprising two clamping jaws for flattening a tube section. A cutting member is movable for cutting through the flattened tube. The tube ends are melted by a heated wafer.

However, the cited document does not reveal sealing means in the form of a sleeve which is slipped on to the hose.

A bar on the jaw makes an indentation in the sleeve and the hose. Cutting means on the jaws makes a cutting indication in the sleeve and the hose to allow a sealing cutting of the hose.

Therefore, the claimed invention as stated in claims 1-10 is novel. It is further considered to involve an inventive step as the new device makes it possible to seal the hose without leak of medium from the end of the hose. It is also considered to be industrially applicable.





r receiving Office use only PCT/ SE 99/00878

International Application No.

International-Filing-Date

**25** -05- 1999

The undersigned requests that the present international application be processed according to the Patent Cooperation Treaty

Name of receiving Office and "PCT International Application"

Applicant's or agent's file reference 2996165

	(if desired)(12 characters maximum)				
Box No. 1 TITLE OF INVENTION					
SEALING APPLIANCE					
Box No. II APPLICANT					
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal entity, full of must include postal code and name of country. The country of the address indicated in this is, country) of residence if no State of residence is indicated below.)	official designation. The address  If this person is also inventor.  This person is also inventor.				
NOVASEPTUM AB	Telephone No.				
Rödjans Väg 7					
SE-449 34 NÖDINGE	Facsimile No.				
Sweden	T. L. C. N.				
	Teleprinter No.				
State (that is, country) of nationality: SE	State (that is, country) of residence: SE				
This person is applicant for the purposes of:  all designated States  all designated States et the United States of August 1985.					
Box No. III FURTHER APPLICANT(S) AND/OR /FURTHE	ER INVENTOR(S)				
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal entity, full off must include postal code and name of country. The country of the address indicated in this is, country) of residence if no State of residence is indicated below.)	fficial designation. The address is Box is the applicant's State (that				
ARTHUN, Nils	applicant only				
Sockenvägen 12	applicant and inventor				
SE-430 90 ÖCKERÖ	inventor only (if this check-box is marked, do not fill in below.)				
Sweden					
State (that is, country) of nationality:	State (that is, country) of residence: SE				
This person is applicant for the purposes of:  all designated the United States of Arman Arman States of Arman					
Further applicants and/or (further) inventors are indicated on a co					
Box No. IV AGENT OR COMMON REPRESENTATIVE; OR ADDRESS FOR CORRESPONDENCE					
The person identified below is hereby/has been appointed to act on behalf of the applicant(s) before the competent International Authorities as:	agent Common representative				
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal en address must include postal code and name of country					
AWAPATENT AB	Facsimile No.				
Box 11394	+46 31 15 00 60				
S-404 28 GÖTEBORG	Teleprinter No.				
SWEDEN					
Address for correspondence: Mark this check-box where no agent of instead to indicate a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to which correspondence should be seen as a special address to spec	or common representative is/has been appointed and the space above is used				

Sheet No. 2 Box No. V The following designations are hereby made under Rule 4.9(a) (mark the applicable check-boxes; at least one must be marked): Regional Patent ARIPO Patent: GH Ghana, GM Gambia, KE Kenya, LS Lesotho, MW Malawi, SD Sudan, SZ Swaziland, UG Uganda, ZW Zimbabwe AP X and any other State which is a Contracting State of the Harare Protocol and of the PCT Eurasian Patent: AM Armenia, AZ Azerbaijan, BY Belarus, KG Kyrgyzstan, KZ Kazakhstan, MD Republic of Moldovia, RU Russian 図 EA Federation, TJ Tajikistan, TM Turkmenistan and any other State which is a Contracting State of the Eurasian Patent Convention and of the European Patent: AT Austria, BE Belgium, CH and Ll Switzerland and Liechtenstein, CY Cyprus, DE Germany, DK Denmark, EP ES Spain, FI Finland, FR France, GB United Kingdom, GR Greece, IE Ireland, IT Italy, LU Luxembourg, MC Monaco, NL Netherlands, PT Portugal, SE Sweden, and any other State which is a Contracting State of the European Patent Convention and of the PCT OAPI Patent: BF Burkina Faso, BJ Benin, CF Central African Republic, CG Congo, Cl Côte d'Ivoire, CM Cameroon, GA Gabon, GN Guinea, GW Guinea-Bissau, ML Mali, MR Mauritania, NE Niger, SN Senegal, TD Chad, TG Togo, and any other State which is a  $\boxtimes$ member State of OAPI and a Contracting State of the PCT (if other kind of protection or treatment desired, specify on dotted line) National Patent (if other kind of protection or treatment desired, specify on dotted line): Lesotho LS Albania  $\boxtimes$ AL LT Lithuania Armenia ΑM +Utility Model  $\boxtimes$ LU Luxembourg Austria ΑT X LV Latvia ΑU Australia MD Republic of Moldova  $\boxtimes$ Azerbaijan ΑŻ MG Madagascar Bosnia and Herzegovina BA The former Yugoslav Republic of Macedonia MK  $\mathbf{B}\mathbf{B}$ Barbados BG Bulgaria MN Mongolia  $\boxtimes$ BR Brazil Malawi MW BY **Belarus**  $\times$ MX Mexico CA Canada  $\boxtimes$ NO Norway Switzerland and Liechtenstein CH and LI NZ New Zealand China CN PL Poland  $\boxtimes$ Cuba CU PT Portugal +Utility Model Czech Republic  $\mathbf{CZ}$  $\boxtimes$ RO +Utility Model DE Germany  $\boxtimes$ RU Russian Federation +Utility Model  $\boxtimes$ DΚ Denmark SD Sudan +Utility Model Estonia EE  $\times$ SE Sweden ES Spain SG Singapore +Utility Model X FI Finland SI Slovenia United Kingdom GR +Utility Model  $\boxtimes$ SK Slovakia Grenada GD SL Sierra Leone X GE Georgia  $\boxtimes$ T.J Tajikistan GH Ghana  $\boxtimes$ Turkmenistan TM Gambia GM Turkey TR HR Croatia X TT Trinidad and Tobago  $\boxtimes$ HU Hungary Ukraine  $\boxtimes$ UA ID Indonesia UG Uganda  $\boxtimes$ IL Israel United States of America US India IN  $\boxtimes$ IS Iceland UZ. Uzbekistan JР Japan Viet Nam VN  $\boxtimes$  $\boxtimes$ KE Kenya YU Yugoslavia  $\boxtimes$ KG Kyrgyzstan Democratic People's Republic of Korea  $\boxtimes$ KP Check-boxes reserved for designating States (for the purposes of a national patent) which have become party to the PCT after issuance of this sheet: Republic of Korea KR  $\boxtimes$ ΚZ Kazakhstan AE United Arab Emirates

Precautionary Designation Statement: In addition to the designations made above, the applicant also makes under Rule 4.9(b) all other designations which would be permitted under the PCT except any designation(s) indicated in the Supplemental Box as being excluded from the scope of this statement. The applicant declares that those additional designations are subject to confirmation and that any designation which is not confirmed before the expiration of 15 months from the priority date is to be regarded as withdrawn by the applicant at the expiration of that time limit. (Confirmation of a designation consists of the filing of a notice specifying that designation and the payment of the designation and confirmation fees. Confirmation must reach the receiving Office within the 15-month time limit.)

 $\boxtimes$ 

ZA South Africa

Saint Lucia

Sri Lanka

Liberia

LC

LK

LR

•		Sheet No. 3	2 5 9-61	5 <sup>0</sup> 0 <b>8</b> 938
Box No. VI PRIO	RITY	Further priority cla	indicated in the S	upplement Box.
Filing date .	Number		Vhere earlier application i	
of earlier application (day/month/year)	of earlier application	national application: country	regional application:* regional Office	international application: receiving Office
item (1)				-
28/05/1998	9801885-6	SE		
28 May 1998				
item (2)				
item (3)				
nem (3)				
The receiving Office	e is requested to prepare and tra	ansmit to the International Ri	ureau a certified conv of	
The receiving Office	on(s) (only if the earlier applica	ation was filed with the Office	e which for the purposes	
of the present intern	ational application is the recei	ving Office) identified above	as item(s):	<u>1</u>
* Where the earlier application i	is an ARIPO application, it is man	datory to indicate in the Supplen	nental Box at least one count	ry party to the Paris
Convention for the Protection of	Industrial Property for which that	earlier application was filed (R	ule 4.10(b)(ii)). See Supplem	ental Box.
Box No. VII INTER	NATIONAL SEARCHING			
Choice of International Sea	arching Authority (ISA) Red	quest to use results of earlie	r search; reference to th	at search
(If two or more International Au	thorities are competent to (if a	n earlier search has been carrie	d out by or requested from th	ne International Searching
carry out the international searc chosen; the two-letter code may	ha wood):	hority):	Number Co	ountry (or regional Office)
chosen, the two teller could have	Date	e (day/month/year)	Number	unity (or regional Office)
ISA/SF				
	CK LIST; LANGUAGE OF	FILING		
This international application co		nternational application is accon	panied by the item(s) mark	ed below:
number of sheets:				
request		fee calculation sheet		
description (excluding sequence		separate signed power of attorne		
claims		copy of general power of attorne		
abstract		statement explaining lack of sig		
drawings		priority document(s) identified i		
sequence listing part of description		translation of international appli		-st tileti-al material
		separate indications concerning		
		nucleotide and/or amino acid se		
Total number of sheets		other (specify): Copy of Of	f Action, Subauti	iorisation
Figure of the drawings which should accompany the abstract:	4 I ~	rage of filing of the ational application:	Swedish	<u> </u>
	URE OF APPLICANT OR A			
	the name of the person signing and		n signs (if such capacity is n	ot obvious from reading the
request).	3 7 3 3	• •		
Göteborg, 21 May 1	1999			
	_			
a had be a	.~\$			
Kars Franzén	0			
	entative, AWAPATENT	' AB		
Addiolised Replese		For receiving Office use only		
Date of actual receipt of the	9.5 05 6			2. Drawings:
Purported international appl		999		
Corrected date of actual received papers or d	eipt due to later but rawings completing the purported inter-	national application:		received:
			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1 —
4. Date of timely receipt of the Corrections under PCT Artic				not received:
5. International Searching Aut	hority		smittal of search copy	
(if two or more are competer	nt): ISA/ SE	delay	ed until search fee is paid.	

1999

(2 1.07.99)



# FÖRSLUTNINGSVERKTYG

# TEKNISKT OMRÅDE

5

10

15

20

25

30

Föreliggande uppfinning hänför sig till ett verktyg för mekanisk förslutning av ihåliga slangar av elastiskt material med hjälp av ett på slangen anbragt förslutningsdon av plastiskt deformerbart material, vilket verktyg har två i riktning mot och bort från varandra rörliga backar, som vid rörelse mot varandra kontaktpressar förslutningsdonet mot slangen för tätande förslutning därav.

# UPPFINNINGENS BAKGRUND

Vid ett tidigare känt förslutningsverktyg av det ovan angivna slaget anbringas förslutningsdonet i form av ett dubbelvikt clips på en likaså dubbelvikt ände av slangen. Därefter kontaktpressas clipset mot slangen för dess förslutning, varpå slangen kapas nedströms clipset med hjälp av en sax eller annat skärredskap.

Eftersom de här aktuella slangarna har relativt liten diameter, säg 5-10 mm, är clipsen också relativt små och ofta svåra att anbringa i rätt läge på den dubbelvikta slangänden. Det är heller inte särskilt ovanligt, att clipset ramlar av från slangänden, innan förslutningsverktyget har hunnit greppa det före kontakpressningen mot slangen med därav följande risk för utebliven förslutning.

Förslutningsverktyget enligt uppfinningen är i första hand avsett att användas vid den typ av anordning för införande och/eller uttagande av medium i en behållare, som visas och beskrivs i WO 97/16715. Närmare bestämt för kontaminationsfri förslutning och kapning av de slangar, som sträcker sig mellan de till processbehållaren anslutna överföringsorganen och uppsamlingskärlen, så att de sistnämnda efter att ha fyllts med medium från processbehållaren kan utan kontaminationsrisk förflyttas till ett laboratorium eller liknande för provtagning eller analys av mediet.

Vid den ovan beskrivna tillämpningen av förslutningsverktyget med stora krav på hygien och kontaminationsfri omgivning/miljö är clips av det angivna slaget
oacceptabla. Ett skäl är att de är svårhanterliga och ofta inte åstadkommer önskad förslutning. Ett annat skäl är
att det nästan alltid finns åtminstone en liten bit slang
kvar nedströms clipset, som innehåller en liten mängd medium och läcker ut detta medium till omgivningen med därav följande, uppenbar risk för kontaminering.

# UPPFINNINGENS ÄNDAMÅL

10

15

20

25

30

35

Huvudändamålet med föreliggande uppfinning är att anvisa ett förslutningsverktyg av den inledningsvis angivna typen, där alla krav på kontaminationsfri förflyttning av de aktuella, med medium fyllda uppsamlingskärlen till laboratoriet eller liknande tillgodoses.

# SAMMANFATTNING AV UPPFINNINGEN

Detta och andra relaterade ändamål uppnås på ett enkelt och effektivt sätt genom att förslutningsdonet har formen av en på slangen trädd hylsa, att åtminstone en av backarna har minst en mot den andra backen utskjutande bom, som vid backarnas rörelse mot varandra åstadkommer en intryckning i hylsan och slangen för att förstärka såväl den tätande förslutningen därav som fixeringen av hylsan på slangen, och att åtminstone en av backarna har ett mot den andra backen utskjutande kapdon, vilket vid backarnas rörelse mot varandra åstadkommer en kapanvisning i hylsan och slangen för att medge tätande kapning av slangen.

Vid en speciellt föredragen utföringsform finns det minst två huvudsakligen parallellt på avstånd från varandra placerade och väsentligen tvärs mot hylsans längdriktning sig sträckande, raka bommar för åstadkommande av motsvarande antal väsentligen tvärgående intryckningar i hylsan och slangen, varvid kapdonet företrädesvis sträcker sig huvudsakligen tvärs mot hylsans längdriktning och

åstadkommer en väsentligen tvärgående kapanvisning i hylsan och slangen.

# KORT BESKRIVNING AV RITNINGARNA

5

15

35

Uppfinningen beskrivs närmare i det följande med hänvisning till de bifogade ritningarna. På dessa visar:

Fig.1 i en vy i perspektiv snett framifrån/uppifrån ett verktyg enligt en för närvarande speciellt föredragen utföringsform av uppfinningen i ett utgångsläge för förslutning av en slang,

10 Fig.2 en del av verktyget enligt Fig.1 i en vy framifrån i utgångsläget,

Fig.3 i en mot Fig.1 svarande perspektivvy verktyget i ett slutläge vid förslutningen,

Fig.4 en vy motsvarande Fig.2 med verktyget i slutläget, och

Fig.5A och 5B den förslutna slangen i en sidovy och delvis uppskuren i ett läge efter förslutningen och ett läge efter fullbordad kapning av slangen.

# BESKRIVNING AV FÖREDRAGEN UTFÖRINGSFORM

Det på ritningarna generellt med 1 betecknade verktyget är, som nämnts tidigare, i första hand framtaget för användning vid den typ av anordning för införande och/eller uttagande av medium i en behållare, som visas och beskrivs i WO 97/16715. Närmare bestämt för att på mekanisk väg kontaminationsfritt försluta och kapa de slangar, som sträcker sig mellan de till processbehållaren anslutna överföringsorganen och uppsamlingskärlen, så att de sistnämnda efter att ha fyllts med medium från processbehållaren kan utan kontaminationsrisk förflyttas till ett laboratorium eller liknande för provtaging eller analys av mediet.

Verktyget 1 kan dock givetvis även användas i en mängd andra tillämpninger med mer eller mindre stora krav på hygien och/eller kontaminationsfri omgivning och/eller arbetsmiljö.

Således är verktyget 1 generellt avsett för mekanisk förslutning av ihåliga slangar 2 av elastiskt material, exempelvis gummi eller plast av för ändamålet lämplig kvalitet. Denna förslutning sker med hjälp av ett på slangen 2 anbragt förslutningsdon 3 av plastiskt deformerbart material, exempelvis plast eller metall med lämpliga plastiska egenskaper. Vid den visade, föredragna utföringsformen utgörs förslutningsdonet 3 av en på slangen 2 i förväg trädd metallhylsa 4. Denna har en längd som företrädesvis uppgår till två eller flera multiplar av slangens 2 diameter, vilken i sin tur typiskt ligger i intervallet 5-10 mm.

Själva verktyget 1 kan, såsom visas i Fig.1 och 3, ha formen av en handmanövrerad tång 5 med en fast och en rörlig skänkel 6 och 7 och med två i riktning mot och bort från varandra rörliga backar 8 och 9. Vid rörelse av dessa backar 8, 9 mot varandra genom manuell hoptryckning av skänklarna 6, 7 och via ett längre fram beskrivet drivdon 10 kontaktpressas hylsan 4 mot slangen 2 för den tätande förslutningen därav.

Närmare bestämt har, som bäst framgår av Fig.2, åtminstone den ena av backarna 8 eller 9, här backen 8,
minst en mot den andra backen 9 eller 8, här backen 9,
utskjutande bom 11. Vid backarnas 8, 9 ovan beskrivna
rörelse mot varandra åstadkommer denna bom 11 en markerad
intryckning 12, se Fig.4, 5A och 5B, i hylsan 4 och i
slangen 2. Vid den föredragna utföringesformen finns det
två sådana huvudsakligen parallellt på avstånd från varandra placerade och väsentligen tvärs mot hylsans 4
längdriktning sig sträckande bommar 11. Dessa bommar 11
är företrädesvis raka och åstadkommer två väsentligen
tvärgående intryckningar 12 i hylsan 4 och i slangen 2
för att förstärka såväl den tätande förslutningen därav
som fixeringen av hylsan 4 på slangen 2. Om så önskas och
är lämpligt kan det naturligtvis finnas fler än två så-



10

15

20

25

30

35

dana eller på annat sätt placerade/utformade bommar 11 på nämnda back 8.

Vidare har åtminstone en av backarna 8 eller 9, även här backen 8, ett mot den andra backen 9 eller 8 utskjutande kapdon 13, se Fig.2 och 4. Vid rörelsen av backarna 8, 9 mot varandra på beskrivet sätt åstadkommer detta kapdon 13 en kapanvisning 14 i hylsan 4 och i slangen 2 för att medge tätande kapning av hylsan och slangen.

Kapdonet 13 är vid den visade utföringsformen företrädesvis utformat som en väsentligen rak egg 15. Denna sträcker sig huvudsakligen tvärs mot hylsans 4 längdriktning och åstadkommer därmed en väsentligen tvärgående kapanvisning 14 i hylsan 4 och i slangen 2. Eggen 15 har, som framgår av Fig.2 och 4, större utstick än bommarna 11 och samverkar lämpligen med ett motbeläget, rakt urtag 16 i den motsatta backen, här backen 9. Urtagets 16 djup, bredd och form i övrigt kan variera och är lämpligen anpassat till eggens 15 form och till materialegenskaperna hos slangen 2 och hylsan 4. I vissa tillämpningar kan, om så krävs eller önskas, urtaget 16 utelämnas.

Företrädesvis befinner sig eggen 15 väsentligen mittemellan bommarna 11, om de är två till antalet, såsom visas i Fig.2 och 4. Finns det fler bommar 11 än så, är eggen 15 lämpligen placerad mittemellan två närliggande bommar, företrädesvis de närmast mitten belägna. Det är naturligtvis också möjligt att i en viss tillämpning placera eggen 15 utanför eller på den ena sidan om bommen eller bommarna 11.

Den ovan angivna kapanvisningen 14 är företrädesvis sådan, att hylsan 4 och slangen 2 inte kapas eller går av direkt vid förslutningen med hjälp av verktyget 1, såsom visas i Fig 5A, utan vid en valfri tidpunkt därefter. Då separeras hylsan 4 och slangen 2 vid kapanvisningen 14 genom manuell eller mekanisk bockning fram och åter, tills hylsan delas genom utmattningsbrott, såsom visas i Fig.5B.



Naturligtvis är det dock ingenting som hindrar, att hylsan 4 och slangen 2 separeras i kapanvisningen 14 direkt i samband med själva förslutningen.

För att fixera hylsan 4 och slangen 2 i avsett läge mellan backarna 8 och 9 i verktyget 1 vid förslutningen, har åtminstone den ena backen 8 eller 9, här backen 9, en fixtur 17. Denna fixerar och stödjer slangen 2 och hylsan 4 i sid-, djup- och höjdled och kan vara utformad på valfritt, inte närmare beskrivet sätt.

10

15

20

25

30

35

Av praktiska och andra skäl finns vid den visade och beskrivna utföringsformen bommarna 11 och eggen 15 på den ena backen 8 eller 9, här backen 8, och fixturen 17 på den andra, motbelägna backen 9 eller 8, här backen 9. Bommarna 11, eggen 15 och fixturen 17 kan vara monterade på tillhörande back 8, 9 medelst lämpliga, inte visade fästdon. Alternativt kan någon/några av eller alla dessa komponenter vara gjorda i ett stycke med tillhörande back. I det visade fället är bommarna 11 och eggen 15 gjorda i ett stycke med sin back, medan fixturen 17 är monterad på sin, se Fig.2 och 4.

Den med bommarna 11 och eggen 15 försedda backen 8 har vid den föredragna utföringsformen lämpligen formen av en i verktyget 1 medelst inte visade fästdon fast monterad dyna, se Fig.2 och 4. På motsvarande sätt har den med fixturen 17 försedda backen 9 formen av en stämpel. Denna stämpel är på inte närmare visat sätt glidrörligt lagrad i verktyget 1 och är påverkbar med det tidigare nämnda drivdonet 10. Drivdonet 10 utgörs lämpligen av en generellt med 18 betecknad utväxlingsanordning, som kan vara en excentermekanism eller liknande och är lämpligt ansluten till och påverkbar med tångens 5 rörliga skänkel 7.

Uppfinningen får naturligtvis inte anses begränsad till den ovan beskrivna och på ritningarna visade utföringsformen, utan kan modifieras på många olika sätt inom



10



ramen för det i de efterföljande patentkraven begärda patentskyddet.

Exempelvis behöver verktyget 1 inte vara en manuellt manövrerbar tång utan kan alternativt vara ett separat eller i en maskin ingående redskap, som drivs elektriskt, pneumatiskt, hydrauliskt etc alltefter behov och önskan. Backarna 8, 9 med tillhörande komponenter (bommar 11, egg 15 och fixtur 17) kan vara utbytbart fästa i verktyget 1 i anpassning till storleken på slangen 2 och hylsan 4 och/eller vara inbördes växlingsbara, etc.



# PATENTKRAV

- 1. Verktyg för mekanisk förslutning av ihåliga slangar (2) av elastiskt material med hjälp av ett på slangen anbragt förslutningsdon (3) av plastiskt deformerbart material, vilket verktyg (1) har två i riktning mot och bort från varandra rörliga backar (8, 9), som vid rörelse mot varandra kontaktpressar förslutningsdonet (3) mot slangen (2) för tätande förslutning därav, k ä n n etecknat av att förslutningsdonet (3) har formen av 10 en på slangen (2) trädd hylsa (4), av att åtminstone en av backarna (8 eller 9) har minst en mot den andra backen (9 eller 8) utskjutande bom (11), som vid backarnas (8, 9) rörelse mot varandra åstadkommer en intryckning (12) i hylsan (4) och slangen (2) för att förstärka såväl den 15 tätande förslutningen därav som fixeringen av hylsan på slangen, och av att åtminstone en av backarna (8 eller 9) har ett mot den andra backen (9 eller 8) utskjutande kapdon (13), vilket vid backarnas (8, 9) rörelse mot varandra åstadkommer en kapanvisning (14) i hylsan (4) och 20 slangen (2) för att medge tätande kapning av slangen (2).
  - 2. Verktyg enligt krav 1, k ä n n e t e c k n a t av att det finns minst två huvudsakligen parallellt på avstånd från varandra placerade och väsentligen tvärs mot hylsans (4) längdriktning sig sträckande, raka bommar (11) för åstadkommande av motsvarande antal väsentligen tvärgående intryckningar (12) i hylsan (4) och slangen (2), och av att kapdonet (13) sträcker sig huvudsakligen tvärs mot hylsans (4) längdriktning och åstadkommer en väsentligen tvärgående kapanvisning (14) i hylsan (4) och slangen (2)

25

30

35

3. Verktyg enligt krav 1 eller 2, k ä n n e t e c kn a t av att kapdonet (13) har formen av en väsentligen
rak egg (15), som har ett större utstick än bommen/bommarna (11).





- 4. Verktyg enligt krav 3, k ä n n e t e c k n a t av att eggen (15) samverkar med ett motbeläget urtag (16) i den andra backen (9 eller 8).
- 5. Verktyg enligt krav 3 eller 4, k ä n n e t e c kn a t av att eggen (15) befinner sig väsentligen mittemellan två närliggande bommar (11).
  - 6. Verktyg enligt krav 3 eller 4, k ä n n e t e c kn a t av att eggen (15) befinner sig på den ena sidan om bommen/bommarna (11).
  - 7. Verktyg enligt något av föregående krav, k ä n n e t e c k n a t av att åtminstone en av backarna (8 eller 9) har en fixtur (17) för lägesfixering av hylsan (4) och slangen (2) mellan backarna (8, 9).
- 8. Verktyg enligt något av föregående krav,
  k ä n n e t e c k n a t av att bommen/bommarna (11) och
  eggen (15) finns på den ena backen (8) och av att fixturen (17) finns på den andra backen (9), varvid bommen/bommarna, eggen och fixturen är monterade på eller är gjorda
  i ett stycke med tillhörande back.
  - 9. Verktyg enligt krav 8, k ä n n e t e c k n a t av att den med bommen/bommarna (11) och eggen (15) försedda backen (8) har formen av en i verktyget (1) fast monterad dyna och av att den med fixturen (17) försedda backen (9) har formen av en stämpel, som är rörligt anbragt i verktyget (1) och är påverkbart med ett drivdon (10).
- 10. Verktyg enligt krav 9, k ä n n e t e c k n a t av att det har formen av en handmanövrerad tång (5) med en fast och en rörlig skänkel (6, 7), varvid den rörliga skänkeln (7) via en drivdonet (10) bildande utväxlingsanordning, företrädesvis en excentermekanism eller liknande, påverkar den stämpeln bildande backen (9).

25

10



# SAMMANDRAG

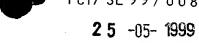
Ett verktyg (1) för förslutning av elastiska slangar (2) med hjälp av en på slangen trädd, plastiskt deformerbar hylsa (4) har två i riktning mot och bort från varandra rörliga backar (8, 9). Den ena backen (8) har två mot
den andra backen (9) utskjutande och tvärs mot hylsan (4)
sig sträckande, raka bommar (11) för åstadkommande av två
tvärgående intryckningar (12) i hylsan (4) och slangen

(2) vid backarnas (8, 9) rörelse mot varandra. Samma back
(8) har en mot den andra backen (9) utskjutande och tvärs
mot hylsan (4) riktad egg (15), vilken vid backarnas (8,
9) rörelse mot varandra åstadkommer en väsentligen tvärgående kapanvisning (14) i hylsan (4) och slangen (2).

15

Fig. 4

20



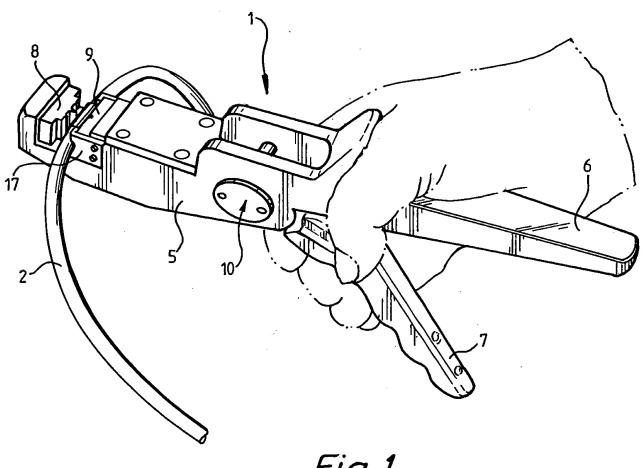


Fig. 1







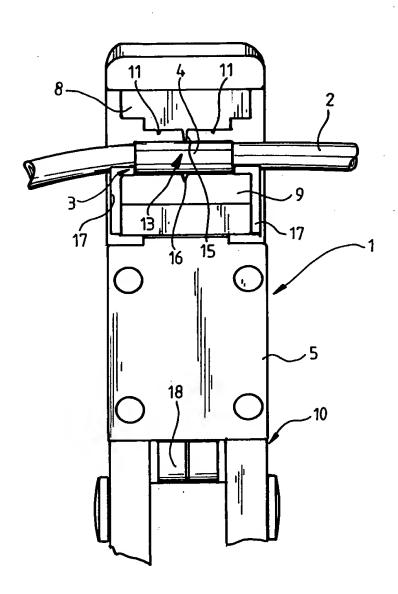
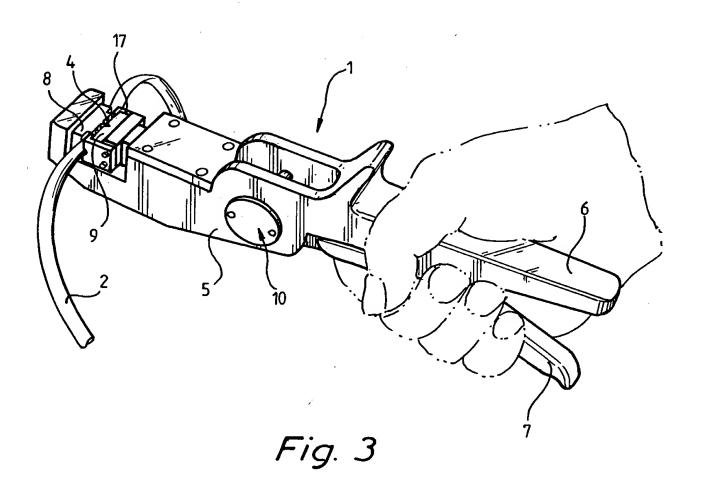


Fig. 2









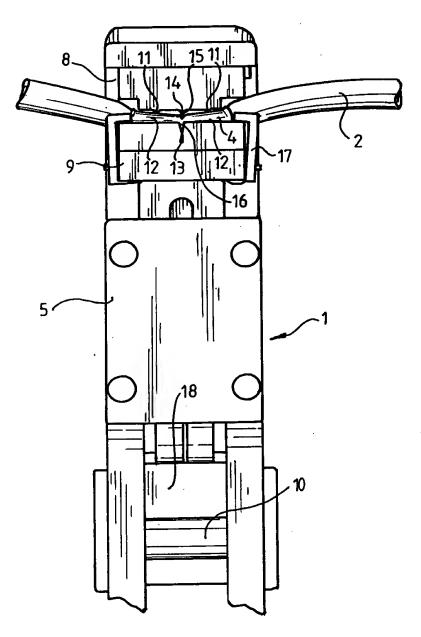
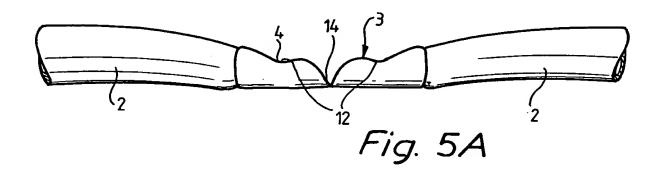


Fig. 4







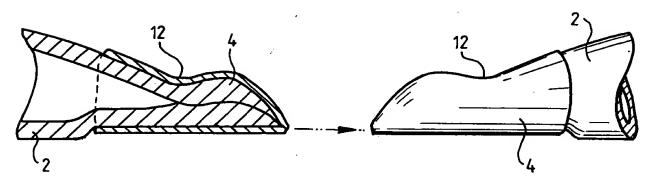


Fig. 5B